



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

VOL. 364

CAPE TOWN, 4 OCTOBER 1995

No. 16720

KAAPSTAD, 4 OKTOBER 1995

OFFICE OF THE PRESIDENT

No. 1516.

4 October 1995

It is hereby notified that the President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 52 of 1995: Social Work Amendment Act, 1995.

KANTOOR VAN DIE PRESIDENT

No. 1516.

4 Oktober 1995

Hierby word bekend gemaak dat die President sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 52 van 1995: Wysigingswet op Maatskaplike Werk, 1995.

- (e) by the substitution for the definition of "Minister" of the following definition:
 " 'Minister' means the Minister [of National Health] for Welfare and Population Development;".

Substitution of heading to Chapter I of Act 110 of 1978, as substituted by section 2 of Act 22 of 1993

5

2. The following heading is hereby substituted for the heading to Chapter I of the principal Act:

"Interim Council for Social Work".

Substitution of section 2 of Act 110 of 1978, as substituted by section 2 of Act 48 of 1989

10

3. The following section is hereby substituted for section 2 of the principal Act:

"Establishment of Interim Council for Social Work

2. (1) There is hereby established a juristic person to be known as the South African Interim Council for Social Work and the first meeting of the council shall be convened by the registrar.

15

(2) The head office of the council shall be situated in Pretoria.".

Amendment of section 3 of Act 110 of 1978, as substituted by section 3 of Act 48 of 1989 and amended by section 3 of Act 22 of 1993

4. Section 3 of the principal Act is hereby amended by the addition of the following paragraphs:

20

(k) to make recommendations to the Minister on the constitution of a new council within a period not exceeding three years from the date of the commencement of the Social Work Amendment Act, 1995;

(l) to advise the Minister on the amendment or adaptation of this Act, in particular to place greater emphasis on professional practice, democracy, transparency, equity, accessibility and community need and involvement;

(m) to consult with, and to promote research by and amongst, social workers, student social workers and social auxiliary workers; and

(n) to investigate additional sources of funding for the council.".

25

Amendment of section 4 of Act 110 of 1978, as amended by section 3 of Act 68 of 1985 and section 4 of Act 48 of 1989

30

5. Section 4 of the principal Act is hereby amended by the deletion of subsection (2).

Substitution of section 5 of Act 110 of 1978

6. The following section is hereby substituted for section 5 of the principal Act:

"Constitution of council

35

5. (1) The council shall consist of the following members, namely—

(a) one person from each province, registered as a social worker in terms of this Act and elected in the prescribed manner by the electorate of his or her province;

(b) two representatives from training institutions, elected in the prescribed manner by the electorate from nominations by the training institutions;

(c) two other persons, elected in the prescribed manner by the electorate from nominations by national forums and networks in the welfare, social services and development field; and

(d) a social worker, elected in the prescribed manner by the electorate from nominations by the Minister.

40

45

- (e) deur die volgende omskrywing by te voeg:
“voormalige raad” die Suid-Afrikaanse Raad vir Maatskaplike Werk ingestel by artikel 2 van hierdie Wet voordat vermelde artikel 2 deur die Wysigingswet op Maatskaplike Werk, 1995, gewysig is.”.

5 Vervanging van opskrif by Hoofstuk I van Wet 110 van 1978, soos vervang deur artikel 2 van Wet 22 van 1993

2. Die opskrif by Hoofstuk I van die Hoofwet word hierby deur die volgende opskrif vervang:
“Interim Raad vir Maatskaplike Werk”.

10 Vervanging van artikel 2 van Wet 110 van 1978, soos vervang deur artikel 2 van Wet 48 van 1989

3. Artikel 2 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

“Instelling van Interim Raad vir Maatskaplike Werk

- 15 2. (1) Hierby word 'n regspersoon met die naam die Suid-Afrikaanse Interim Raad vir Maatskaplike Werk ingestel en die eerste vergadering van die raad word deur die registerieur belê.
(2) Die hoofkantoor van die raad is in Pretoria geleë.”.

Wysiging van artikel 3 van Wet 110 van 1978, soos vervang deur artikel 3 van Wet 48 van 1989 en gewysig deur artikel 3 van Wet 22 van 1993

20 4. Artikel 3 van die Hoofwet word hierby gewysig deur die volgende paragrawe by te voeg:

- “(k) om binne 'n tydperk van hoogstens drie jaar vanaf die datum van inwerkingtreding van die Wysigingswet op Maatskaplike Werk, 1995, aanbevelings aan die Minister te doen oor die samestelling van 'n nuwe raad;
(l) om die Minister van advies te dien aangaande die wysiging of aanpassing van hierdie Wet, veral om groter klem te lê op professionele praktyk, demokrasie, deursigtigheid, gelykheid, toeganklikheid en gemeenskapsbehoefte en -betrokkenheid;
(m) om te konsulteer met en navorsing te bevorder deur en onder maatskaplike werkers, student- maatskaplike werkers en maatskaplike hulpwerkers; en
(n) om onderzoek in te stel na bykomende bronre van befondsing vir die raad.”.

Wysiging van artikel 4 van Wet 110 van 1978, soos gewysig deur artikel 3 van Wet 68 van 1985 en artikel 4 van Wet 48 van 1989

35 5. Artikel 4 van die Hoofwet word hierby gewysig deur subartikel (2) te skrap.

Vervanging van artikel 5 van Wet 110 van 1978

6. Artikel 5 van die Hoofwet word hierby deur die volgende artikel vervang:

“Samestelling van raad

- 40 5. (1) Die raad bestaan uit die volgende lede, naamlik—
(a) een persoon van elke provinsie, ingevolge hierdie Wet as 'n maatskaplike werker geregistreer en op die voorgeskrewe wyse deur die kieserskorps van sy of haar provinsie verkies;
(b) twee verteenwoordigers van opleidingsinrigtings, op die voorgeskrewe wyse deur die kieserskorps uit nominasies deur die opleidingsinrigtings verkies;
(c) twee ander persone, op die voorgeskrewe wyse deur die kieserskorps uit nominasies deur nasionale forums en netwerke in die welsyns-, maatskaplike dienste- en ontwikkelingsterrein verkies; en
(d) 'n maatskaplike werker, op die voorgeskrewe wyse deur die kieserskorps uit nominasies deur die Minister verkies.

or she may condone such omission or irregularity and may, notwithstanding such omission or irregularity, declare the election of a member or alternate member thus elected, to be valid.”.

Amendment of section 11 of Act 110 of 1978, as amended by section 4 of Act 68 of 1985 and section 4 of Act 22 of 1993

5

8. Section 11 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for subsections (1), (2) and (3) of the following subsections, respectively:

“(1) Subject to the provisions of [subsections] subsection (3), [and (4)] the council shall appoint a registrar.

(2) The registrar shall exercise the powers and perform the functions which from time to time are conferred or imposed upon him or her by or under this Act or any other act or by the council [and shall, in the case of a registrar referred to in subsection (4), be subject to the administrative control of the Director-General].

(3) The appointment and dismissal of the registrar shall [except in the case of a registrar referred to in subsection (4)] be subject to the approval of the Minister.”; and

(b) by the deletion of subsection (4).

10

15

20

Amendment of section 13 of Act 110 of 1978

9. Section 13 of the principal Act is hereby amended by the substitution for paragraph (a) of subsection (2) of the following paragraph:

“(a) The records, statements of account and balance sheet referred to in subsection (1), shall be audited by a person registered as an accountant and auditor under the Public Accountants’ and Auditors’ Act, [1951 (Act No. 51 of 1951)] 1991 (Act No. 80 of 1991), and appointed by the council.”.

25

Insertion of section 28A in Act 110 of 1978

10. The following section is hereby inserted in the principal Act after section 28:

“Abolition of former council, and transitional arrangements

28A. The former council shall cease to exist on the day immediately preceding the date of the first meeting of the council, and all rights, obligations, assets and liabilities acquired or incurred, as the case may be, by the former council shall immediately vest in the council and the council shall be deemed to have acquired or incurred such rights, obligations, assets and liabilities in terms of this Act.”.

35

Substitution of long title of Act 110 of 1978, as substituted by section 18 of Act 48 of 1989

11. The following long title is hereby substituted for the long title of the principal Act:

“ACT

To provide for the establishment of a South African Interim Council for Social Work and to define its powers and functions; for the registration of social workers, student social workers and social auxiliary workers; for control over the profession of social work; and for incidental matters.”.

40

45

Repeal of laws, and savings

12. (1) Subject to the provisions of this section, the laws mentioned in the second column of the Schedule are, from the date on which the South African Council for Social Work is abolished in terms of section 28A of the principal Act, repealed as indicated in the third column of the Schedule, to the extent that such laws were in force in the various

bereik en kan hy of sy sodanige versum of onreëlmatigheid kondoneer en die verkiesing van 'n lid of plaasvervangende lid wat aldus verkies is,
ondanks die versum of onreëlmatigheid geldig verklaar."

**Wysiking van artikel 11 van Wet 110 van 1978, soos gewysig deur artikel 4 van Wet
5 68 van 1985 en artikel 4 van Wet 22 van 1993**

8. Artikel 11 van die Hoofwet word hierby gewysig—
 (a) deur subartikels (1), (2) en (3) deur onderskeidelik die volgende subartikels te vervang:
 10 “(1) Behoudens die bepalings van [subartikels] subartikel (3) [en (4)] stel die raad 'n registrator aan.
 (2) Die registrator oefen die bevoegdhede uit en verrig die werkzaamhede wat van tyd tot tyd by of kragtens hierdie Wet of 'n ander wet of deur die raad aan hom of haar verleen of opgedra word [en is, in die geval van 'n registrator in subartikel (4) bedoel, onderworpe aan die administratiewe beheer van die Direkteur-generaal].
 15 (3) Die registrator se aanstelling en ontslag is [behalwe in die geval van registrator in subartikel (2) bedoel] onderworpe aan die goedkeuring van die Minister.”; en
 (b) deur subartikel (4) te skrap.

20 Wysiking van artikel 13 van Wet 110 van 1978

9. Artikel 13 van die Hoofwet word hierby gewysig deur paragraaf (a) van subartikel (2) deur die volgende paragraaf te vervang:
 25 “(a) Die aantekeninge, rekeningstate en balansstaat bedoel in subartikel (1), word geouditeer deur iemand wat as rekenmeester en ouditeur geregistreer is kragtens die Wet op Openbare Rekenmeesters en Ouditeurs, [1951 (Wet No. 51 van 1951] 1991 (Wet No. 80 van 1991), en wat die raad aanstel.”.

Invoeging van artikel 28A in Wet 110 van 1978

10. Die volgende artikel word hierby in die Hoofwet na artikel 28 ingevoeg:
 “Afskaffing van voormalige raad, en oorgangsmaatreëls
 30 **28A. Die voormalige raad hou op om te bestaan op die dag onmiddellik voor die dag waarop die eerste vergadering van die raad gehou word, en alle regte, verpligte, bates en skulde wat deur die voormalige raad verkry of aangegaan is, na gelang van die geval, gaan onmiddellik oor op dié raad en die raad word geag sodanige regte, verpligte, bates en skulde ingevolge hierdie Wet te verkry of aan te gegaan het.”.**

Vervanging van lang titel van Wet 110 van 1978, soos vervang deur artikel 18 van Wet 48 van 1989

11. Die lang titel van die Hoofwet word hierby deur die volgende lang titel vervang:
 “WET
 40 Om voorsiening te maak vir die instelling van 'n Suid-Afrikaanse Interim Raad vir Maatskaplike Werk en die omskrywing van sy bevoegdhede en werkzaamhede; vir die registrasie van maatskaplike werkers, student-maatskaplike werkers en maatskaplike hulpwerkers; vir beheer oor die beroep maatskaplike werk; en vir bykomstige aangeleenthede.”.

45 Herroeping van wette, en voorbehoude

12. (1) Behoudens die bepalings van hierdie artikel word die wette genoem in die tweede kolom van die Bylae vanaf die datum waarop die Suid-Afrikaanse Raad vir Maatskaplike Werk ingevolge artikel 28A van die Hoofwet afgeskaf word, herroep soos aangedui in die derde kolom van die Bylae, in die mate waarin sodanige wette van krag

areas of the national territory of the Republic as set out in the fourth column of the Schedule, immediately prior to the commencement of the Constitution.

(2) Any proclamation, notice, regulation, authorization or order issued, made, granted or done in terms of a provision of any law repealed in terms of subsection (1) shall, unless inconsistent with any provision of the principal Act, be deemed to have been issued, made, granted or done under the corresponding provision of the principal Act, and shall remain in force until withdrawn or repealed, as the case may be, by the South African Interim Council for Social Work established by section 2 of the principal Act (in this section referred to as the interim council). 5

(3) Any registration of a person, any removal from a register, any appointment or any other thing done in terms of a provision of any law repealed in terms of subsection (1), shall be deemed to have been done under the principal Act. 10

(4) The registers kept in terms of a provision of any law repealed in terms of subsection (1) shall be kept up to the date of the first meeting of the interim council, and shall then be incorporated with and form part of the appropriate registers required to be kept in terms of the principal Act. 15

(5) Notwithstanding the provisions of subsection (1), any inquiry into alleged unprofessional or improper conduct by a social worker, student social worker or social auxiliary worker which has not been concluded at the date of the first meeting of the interim council shall be continued and concluded by the interim council in accordance with the provisions of the law under which the inquiry was instituted, as if such law had not been repealed. 20

(6) Notwithstanding the provisions of subsection (1), the interim council shall have the power to institute and conclude disciplinary proceedings under the relevant provisions of the repealed laws in accordance with the procedures as prescribed by regulations made under section 28 of the principal Act, against any person who, at any time prior to the first meeting of the interim council, is alleged to have committed an act which may have constituted unprofessional or improper conduct in terms of the provisions of the repealed laws or any regulation made thereunder: Provided that the interim council shall not institute proceedings against any person, unless the nature of the contravention which such person is alleged to have committed in terms of the repealed laws or any regulation made thereunder, is substantially the same as that of a contravention contemplated in the corresponding provisions of the principal Act or any regulation made thereunder. 25

(7) Any act performed or decision taken in terms of a provision of any law repealed in terms of subsection (1), shall be deemed to have been performed or to have been taken, as the case may be, in terms of the corresponding provisions of the principal Act. 30

(8) The person who was the registrar of the South African Council for Social Work immediately prior to the date referred to in subsection (1), shall continue to hold office and to perform the functions assigned to him or her in terms of the principal Act, as well as such functions as may be or may have been assigned to him or her by the said Council or the interim council, until a registrar has been appointed by the interim council in accordance with the provisions of section 11 of the principal Act. 40

(9) Notwithstanding any provision of the principal Act, the members of the South African Council for Social Work shall continue as such until the day immediately preceding the date of the first meeting of the interim council. 45

Extension of application of Act 110 of 1978

13. The principal Act shall, from the date referred to in section 12(1), apply throughout the Republic.

Short title

50

14. This Act shall be called the Social Work Amendment Act, 1995, and section 12(9) shall be deemed to have come into operation on 25 August 1995.

was onmiddellik voor die inwerkingtreding van die Grondwet in die onderskeie gebiede van die nasionale grondgebied van die Republiek soos uiteengesit in die vierde kolom van die Bylae.

- (2) 'n Proklamasie, kennisgewing, regulasie, magtiging of bevel uitgereik, uitgevaardig, verleen of gegee ingevolge 'n bepaling van 'n wet wat ingevolge subartikel (1) herroep word, word, tensy onbestaanbaar met 'n bepaling van die Hoofwet, geag kragtens die ooreenstemmende bepaling van die Hoofwet uitgereik, uitgevaardig, verleen of gegee te gewees het, en bly van krag totdat dit deur die Suid-Afrikaanse Interim Raad vir Maatskaplike Werk ingestel by artikel 2 van die Hoofwet (in hierdie artikel die interim raad genoem), ingetrek of herroep word, na gelang van die geval.

(3) 'n Registrasie van 'n persoon, 'n skrapping uit 'n register, 'n aanstelling of enigets anders gedoen ingevolge 'n bepaling van 'n wet wat ingevolge subartikel (1) herroep word, word geag kragtens die Hoofwet gedoen te gewees het.

- (4) Die registers wat ingevolge 'n bepaling van 'n wet wat ingevolge subartikel (1) herroep word, gehou is, moet gehou word tot op die datum van die eerste vergadering van die interim raad, en word dan ingelyf by en maak deel uit van die toepaslike registers wat ingevolge die Hoofwet gehou moet word.

- (5) Ondanks die bepalings van subartikel (1) word 'n ondersoek na beweerde onprofessionele of onbehoorlike gedrag deur 'n maatskaplike werker, studentmaatskaplike werker of maatskaplike hulpwerker wat teen die datum van die eerste vergadering van die interim raad nie afgehandel is nie, deur die interim raad voortgesit en afgehandel ooreenkomsdig die bepalings van die wet waarkragtens die ondersoek ingestel is, asof sodanige wet nie herroep is nie.

- (6) Ondanks die bepalings van subartikel (1) het die interim raad die bevoegdheid om dissiplinêre verrigtinge kragtens die betrokke bepalings van die herroope wette in te stel en af te handel ooreenkomsdig die procedures soos voorgeskryf deur regulasies wat kragtens artikel 28 van die Hoofwet uitgevaardig is, teen 'n persoon wat op enige tydstip voor die eerste vergadering van die interim raad na bewering 'n handeling verrig het wat onprofessionele of onbehoorlike gedrag sou uitmaak ingevolge die bepalings van die herroope wette of 'n regulasie daarkragtens uitgevaardig: Met dien verstande dat die interim raad geen verrigtinge teen 'n persoon instel nie tensy die aard van die oortreding wat die persoon na bewering gepleeg het ingevolge die herroope wette of enige regulasie daarkragtens uitgevaardig, wesenlik ooreenstem met dié van 'n oortreding beoog in die ooreenstemmende bepalings van die Hoofwet of enige regulasie daarkragtens uitgevaardig.

(7) Enige handeling verrig of besluit geneem ingevolge 'n bepaling van 'n wet wat ingevolge subartikel (1) herroep word, word geag verrig of geneem te gewees het, na gelang van die geval, ingevolge die ooreenstemmende bepalings van die Hoofwet.

- (8) Die persoon wat onmiddellik voor die datum bedoel in subartikel (1) die registrateur van die Suid-Afrikaanse Raad vir Maatskaplike Werk was, gaan voort om die amp te beklee en om die werksaamhede te verrig wat ingevolge die Hoofwet aan hom of haar toegewys is, sowel as die werksaamhede wat deur vermelde Raad of die interim raad aan hom of haar opgedra word of opgedra is, totdat 'n registrateur ooreenkomsdig die bepalings van artikel 11 van die Hoofwet deur die interim raad aangestel is.

(9) Ondanks enige bepaling van die Hoofwet, hou die lede van die Suid-Afrikaanse Raad vir Maatskaplike Werk as sodanig aan tot die dag onmiddellik voor die dag waarop die eerste vergadering van die interim raad gehou word.

Uitbreiding van toepassing van Wet 110 van 1978

- 50 13. Die Hoofwet is, vanaf die datum bedoel in artikel 12(1), in die hele Republiek van toepassing.

Kort titel

14. Hierdie Wet heet die Wysigingswet op Maatskaplike Werk, 1995, en artikel 12(9) word geag op 25 Augustus 1995 in werking te getree het.

Act No. 52, 1995**SOCIAL WORK AMENDMENT ACT, 1995****SCHE**DULE**LAWs REPEALED BY SECTION 12**

Number and year of law	Short title	Extent of repeal	Area of national territory in respect of which law is repealed
Act No. 79 of 1965	National Welfare Act, 1965	In so far as it relates to social workers	The territories of the former Republics of Transkei, Venda and Ciskei and the territories of the former self-governing territories of Lebowa, Gazankulu and Qwaqwa
Act No. 110 of 1978	Social Work Act, 1978	The whole	The territories of the former self-governing territories of KwaNdebele and KaNgwane
Act No. 26 of 1986	Social and Associated Workers Act, 1986	The whole	The territory of the former Republic of Bophuthatswana
Act No. 17 of 1993	KwaZulu Social Work Act, 1993	The whole	The territory of the former self-governing territory of KwaZulu

BYLAE**WETTE HERROEP DEUR ARTIKEL 12**

Nommer en jaar van wet	Kort titel	In hoeverre herroep	Gebied van nasionale grondgebied ten opsigte waarvan wet herroep word
Wet No. 79 van 1965	Nasionale Welsynswet, 1965	Vir sover dit op maatskaplike werkers betrekking het	Die gebiede van die voormalige Republieke van Transkei, Venda en Ciskei en die gebiede van die voormalige selfregerende gebiede van Lebowa, Gazankulu en Qwaqwa
Wet No. 110 van 1978	Wet op Maatskaplike Werk, 1978	Die geheel	Die gebiede van die voormalige selfregerende gebiede van KwaNdebele en KaNgwane
Wet No. 26 van 1986	“Social and Associated Workers Act, 1986”	Die geheel	Die gebied van die voormalige Republiek van Bophuthatswana.
Wet No. 17 van 1993	“KwaZulu Social Work Act, 1993”	Die geheel	Die gebied van die voormalige selfregerende gebied van Kwa-Zulu.

